



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



Рамочная Конвенция об
Изменении Климата

Distr.
LIMITED

FCCC/CP/1997/L.5
8 December 1997

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН

Третья сессия

Киото, 1–10 декабря 1997 года

Пункт 5 повестки дня

**ПРИНЯТИЕ ПРОТОКОЛА ИЛИ ИНОГО ПРАВОВОГО ДОКУМЕНТА:
ВЫПОЛНЕНИЕ БЕРЛИНСКОГО МАНДАТА**

Методологические вопросы, касающиеся протокола или иного
правового документа

Проект решения, представленный Комитетом полного состава

Конференция Сторон,

ссылаясь на свои решения 4/CP.1 и 9/CP.2,

одобряя соответствующие выводы Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам, принятые на своей четвертой сессии (FCCC/SBSTA/1996/20, пункты 30 и 54),

1. подтверждает, что Сторонам следует применять пересмотренные Руководящие принципы Межгосударственной группы по изменению климата (МГИК) в отношении национальных кадастров парниковых газов 1996 года для расчета и представления данных об антропогенных выбросах из источников и абсорбции поглотителями парниковых газов, не регулируемых Монреальским протоколом;

2. считает, что при наличии данных следует рассчитывать фактические выбросы гидрофторуглеродов, перфторуглеродов и гексафторида серы и использовать их при представлении данных о выбросах. Странам следует прилагать все усилия для создания необходимых источников данных;

GE.97-65119 (R)

3. подтверждает, что в качестве потенциала глобального потепления (ПГП) Сторонам следует применять ПГП, представленный МГИК в своем втором докладе об оценке ("значения ПГП МГИК 1995 года") и основанный на воздействии парниковых газов за столетний временной горизонт, принимая во внимание имманентные и сложные факторы неопределенности, связанные с расчетами глобального потенциала потепления. Кроме того, только для информации, Стороны могут также применять другой временной горизонт, предусмотренный во втором докладе об оценке;

4. напоминает, что в соответствии с пересмотренными Руководящими принципами МГИК в отношении национальных кадастров парниковых газов 1996 года выбросы, связанные с бункерным топливом, реализуемым морским или воздушным судам, осуществляющим международные перевозки, следует не включать в национальные итоговые данные, а сообщать отдельно; а также настоятельно призывает Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам продолжить проработку вопроса о включении этих выбросов в общие кадастры парниковых газов Сторон; а также

5. постановляет, что выбросы, являющиеся результатом многосторонних операций, осуществляемых в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, следует не включать в национальные итоговые данные, а сообщать отдельно. Выбросы, связанные с другими операциями, должны включаться в национальные итоговые данные о выбросах одной или более участвующих в них Сторон.
